Declaration and Power of Attorney For Patent Application



特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

下いの氏名の発明者として、私は以下の通り宣言します。

As a below named inventor, I hereby declar

私の住所、私書菊、国籍は下記の私の氏名の後に記載され た通りです。

My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.

下記の名称の発明に関して請求範囲に記載され、特許出顧 している発明内容について、私が最初かつ唯一の発明者(下 記の氏名が一つの場合) もしくは最初かつ共同発明者である と(下記の名称が複数の場合)信じています。

I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled

COMMUNICATION CONTROL DEVICE

the specification of which is attached hereto unless the

上記発明の明細書(下記の欄でx印がついていない場合は、 本書に添付)は、

_月二日に提出され、米国出顧番号または特許協定条約 国際出願番号を____とし、 (接当する場合) ____ に訂正されました。

was filed on as United States Application Number or

box is checked:

PCT International Application Number and was amended on

(if applicable).

私は、特許確求範囲を含む上記訂正後の明細書を検討し、 内容を理解していることをここに表明します。

I hereby state that I have reviewed and understand, the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.

私は、運邦規則法典第37編第1条56項に定義されると おり、特許資格の有無について重要な情報を開示する義務が あることを認めます。

I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.



PTO/S2/106 (8-96)
Approved for use through 9/30/98. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid CMB control number.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

私は、米国社員第35福119条(a)-(d) 項又は365条(b) 項に蓋ぎ下記の、米国以外の国の少なくとも一つ国を指定している特許協力条約365(a) 項に基準く国際出職、又は外国での特許出難もしくは発明者証の出顧についての外国展元権をここに出張するとともに、展売権を出張している。本出顧の前に出職された特許または発明者証の外国出職を以下に、辞内をマークすることで、示しています。

Prior Foreign Application(s) 外国での先行出版

利に、第35編米憲法典119条(e)項に基いて下記の米 国特許出顧規定に記載された権利をここに主張いたします。

> (Application No.) (出順番号)

示義務があることを認識しています。

(Filing Date) (出順日)

私は、下記の米国法典第35編120条に基いて下記の米国特許出頭に記載された権利。又は米国を指定している特許協力条約365条(c)に基ずく権利をここに主張します。また、不出額の各籍求範囲の内容が米国法典第35編112条第1項又は特許協力条約で規定された方法で先行する米国特許出觀に開示されていない限り、その先行米国出題者提出日以降で本出題者の日本国内または特許協力条約国際提出日までの期間中に入手された。連邦規則法典第37編1条56項

(Application No.) (Filing Date)· (出類番号) (出類日)

(Application No.) (Filing Date) (出類容号) (出類日)

で定義された特許資格の有無に関する重要な情報について開

私は、私自身の知識に基づいて本宜言言中で起が行なう表 用が真実であり、かつ私の入手した情報と私の信じるところ に基づく長期が全て真実であると信じていること。さらに故 意になされた虚偽の表明及びそれと同等の行為は米国法典第 18編第1001条に基づき、罰金または拘禁、もしくはそ の何方により処罰されること、そしてそのような故意による 虚偽の声明を行なえば、出離した。又は逆に許可された特許 の有効性が失われることを認識し、よってここに上記のごと く直署を致します。 I hereby claim foreign priority under Title 35. United States Code, Section 119 (a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States, listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application on which priority is claimed.

Priority Not Claimed 優先継半受なし

12/March/1999 (Day/Month/Year Filed) ロ (出版年月日)

(Day/Month/Year Filed) (出賴年月日)

I hereby claim the benefit under Title 35. United States Code, Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.

(Application No.)

(Filing Date)

(出類番号)

(出顧日)

I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT international application designating the United States, listed below and, insolar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35. United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of application.

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可済、保護中、放棄済)

(Status: Patented, Pending, Abandoned) (現況: 特許許可济、孫漢中、故漢济)

I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control numb.

Japanese Language Declaration

(日本語宣言書)

委任状: 私は下記の発明者として、本出頭に関する一切の 手続きを米特許商標局に対して遂行する弁理上または代理人 として、下記の者を指名いたします。(弁護上、または代理 一氏名及び登録番号を明記のこと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor. I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number)

James D. Halsey, Jr., 22,729; Harry John Staas, 22,010; David M. Pitcher, 25,908; John C. Garvey, 28,607; J. Randall Beckers, 30,358; William F. Herbert, 31,024; Richard A. Gollhofer, 31,106; Mark J. Henry, 36,162; Gene M. Garner II, 34,172; Michael D. Stein, 37,240; Paul I. Kravetz, 35,230; Gerald P. Joyce, III, 37,648; Todd E. Marlette, 35,269; Harlan B. Williams, Jr., 34,756; George N. Stevens, 36,938; Michael C. Soldner, P-41,455 and William M. Schertler, 35,348 (agent)

普爾送付先

Send Correspondence to:

STAAS & HALSEY 700 Eleventh Street, N.W. Suite 500 Washington, D.C. 20001

直接電話運絡先: (名前及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

STAAS & HALSEY (202) 434-1500

唯一または第一発明者名		Full name of sole or first inventor Masahiro Ichimi		
住所		Residence		
		Kawasaki-shi, Kanagawa, Japan		
国 搭		Citizenship		
		Japanese		
私古石		Post Office Address		
		c/o FUJITSU LIMITED, 1-1, Kamikodanaka		
	a	4-chome, Nakahara-ku, Kawasaki-shi,		
		Kanagawa 211-8588, Japan		
第二共同発明者		Full name of second joint inventor, if any		
第二共同発明者	目付	Second inventor's signature	Oate	
住所		Residence		
国帝			\dashv	
私書名		Post Office Address		ヿ
				ヿ

(第三以降の共同発明者についても同様に記載し、署名をす

(Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

ること)